LV.

CONSEIL D'ETAT RAAD VAN STATE
LEGISLATION - WETGEVING
- 1 -
27 -03- 1990
Transmis à M. Vandenameelebroeke
Overgemaakt aan de H.

L. 19.674/9.

ROYAUME DE BELGIQUE.

KONINKRIJK BELGIE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, neuvième chambre, saisi par le Ministre de la Défense nationale, le 19 février 1990, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "créant une commission consultative pour les miliciens", a donné le 7 mars 1990 l'avis suivant :

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, negende kamer, op 19 februari 1990 door de Minister van Landsverdediging verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "tot oprichting van een commissie van advies voor de dienstplichtigen", heeft op 7 maart 1990 het volgend advies gegeven :

Le Conseil d'Etat, section de législation, a été saisi, le 25 janvier 1989, d'une demande d'avis, dans un délai ne dépassant pas trois jours, sur un projet d'arrêté royal "créant une commission consultative des miliciens", et a donné son avis le 30 janvier 1989, sous le n° 18.887/9.

Par une lettre du Ministre de la Défense nationale du 19 février 1990, la section de législation du Conseil d'Etat est à nouveau saisie d'un projet d'arrêté royal ayant le même objet.

Compte tenu de ce que le projet ne comporte pas de dispositions nouvelles, il ne revient pas au Conseil d'Etat, lorsqu'il a donné un avis conformément aux dispositions des lois coordonnées qui l'organisent et qu'il a ainsi épuisé la compétence qui lui est attribuée, de se prononcer une seconde fois sur tout on partie du texte qui a fait l'objet de ses délibérations.

Le Conseil d'Etat n'a, dès lors, pas à donner d'avis sur l'arrêté royal en projet.

De Raad van State, afdeling wetgeving, is op 25 januari 1989 verzocht, binnen een termijn van ten hoogste drie dagen, van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "tot oprichting van een commissie van advies voor de dienstplichtigen", en heeft op 30 januari 1989 onder het nr. 18.887/9 advies gegeven.

Met een brief van de Minister van Landsverdediging van 19 februari 1990 wordt de afdeling wetgeving van de Raad van State opnieuw verzocht van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit met hetzelfde onderwerp.

Gelet op het feit dat het ontwerp geen nieuwe bepalingen telt, komt het de Raad van State niet toe, wanneer hij een advies heeft gegeven overeenkomstig de bepalingen van de gecoördineerde wetten tot organisatie van de Raad en hij aldus de hem toegekende bevoegdheid heeft uitgeput, zich een tweede maal uit te spreken over de hele tekst of een gedeelte van de tekst die hij heeft behandeld.

De Raad van State behoeft derhalve geen advies uit te brengen over het ontworpen koninklijk besluit.

La chambre était composée de

Messieurs : P. FINCOEUR, conseiller d'Etat, président,
de Heren : staatsraad, voorzitter,

C.-L. CLOSSET, conseillers d'Etat,
R. ANDERSEN, staatsraden,

F. DELPEREE, assesseurs de la section de législation,

P. GOTHOT, assessoren van de afdeling wetgeving,

Madame : R. DEROY, greffier,
Mevrouw : griffier.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M. R. ANDERSEN.

Le rapport a été présenté par M. J. FORTPIED, premier auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. R. ANDERSEN.

Het verslag werd uitgebracht door de H. J. FORTPIED, eerste auditeur.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER,

R. DEROY.

LE PRESIDENT - DE VOORZITTER,

P. FINCOEUR.